



< relaxmyway

# SCOOP





CASADA<sup>TM</sup>  
healthcare

since  
2000

## < relaxmyway

Со времени своего основания в 2000 г. имя Casada означает высококачественное массажное оборудование и фитнес-тренажёры.

Сегодня продукцию CASADA можно приобрести в 37 странах мира. Постоянное совершенствование, уникальный, хорошо узнаваемый дизайн и строгое следование принципам постоянного улучшения качества жизни отличают продукцию CASADA так же, как и ее высокое качество.



# Поздравляем!

Приобретением этого массажного прибора вы показали свою приверженность здоровому образу жизни.

Для использования в течение длительного времени всех преимуществ прибора просим вас внимательно изучить правила техники безопасности и соблюдать их.

Желаем успехов в использовании вашего прибора Scoop.

## Оглавление

Указания по безопасности.....	4
Оснащение / Функции.....	6
Характеристики.....	7
Технические данные.....	7
Объём поставки.....	7
Управление.....	8
Чистка и уход.....	10
Хранение.....	10
Поиск неисправностей.....	10
Декларация о соответствии ЕС.....	11
Гарантии.....	11

# Указания по безопасности



До начала использования массажного прибора внимательно ознакомьтесь со следующими указаниями по безопасности, чтобы обеспечить его исправную работу и оптимальную эффективность. Сохраните данное руководство по эксплуатации на будущее.

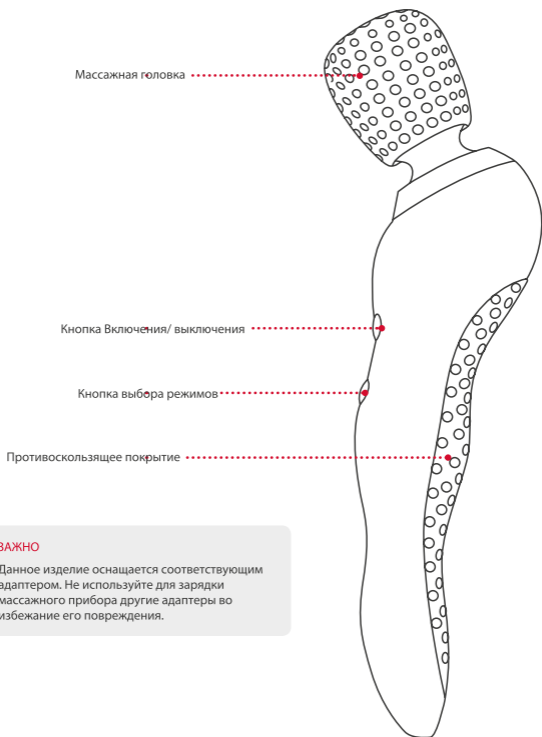
- Используйте ТОЛЬКО исправный кабель, входящий в комплект поставки. Использование кабелей других производителей, а также поврежденных кабелей и штекеров может привести к поражению электрическим током, отказу прибора и возгоранию.
- Во избежание несчастных случаев не допускайте попадания посторонних предметов в пространство между массажной головкой и корпусом.
- Во избежание короткого замыкания и несчастных случаев избегайте непосредственного контакта прибора с водой и воздействие на него высокой температуры.
- После использования прибора и перед его чисткой выключайте прибор во избежание повреждений и травм.
- Никогда не касайтесь штепсельной вилки влажными руками.
- Не извлекайте и не встряхивайте кабель во время зарядки с приложением излишних усилий.
- Следите за исправностью кабеля, не вносите каких-либо изменений в электрическую цепь прибора.
- Не используйте запасные части и принадлежности, за исключением рекомендуемых в данном руководстве.
- Во избежание травм не прикладывайте излишних усилий при использовании прибора.
- Используйте прибор только через час после приема пищи.
- Если во время работы прибора будут заметны какие-либо отклонения от его нормальной работы, обратитесь к специализированному продавцу.
- Данный прибор не предназначен для использования лицами с ограниченными физическими и психическими возможностями, лицами с пониженной чувствительностью, а также лицами, не обладающими достаточными знаниями и опытом в обращении с прибором (включая детей младше 14 лет), за исключением случаев его применения под наблюдением и ознакомления их с правилами пользования ответственным лицом.
- Учтите, что данный прибор – не игрушка.
- При повреждении блока питания от сети, необходимо заменить его (замена допустима только изготовителем или специализированным торговым предприятием).

# Указания по безопасности

Следующие лица могут использовать прибор только после консультации с врачом:

- Лица, чувствительные к электромагнитному излучению, например, лица, использующие кардиостимуляторы и прочие аналогичные устройства.
- Лица, страдающие онкологическими заболеваниями.
- Лица с заболеваниями сердечно-сосудистой системы.
- Женщины во время менструации, непосредственно после родов или во время беременности.
- Лица, страдающие диабетом, у которых вследствие этого снижена чувствительность.
- Лица с повреждением кожного покрова в массируемой области.
- Лица с температурой тела выше 38°C (заболевания, связанные с повышением температуры).
- Лица с острыми воспалениями/травмами в прогрессирующей стадии (с такими симптомами, как утомляемость, озноб, изменчивое кровяное давление и т. п.).
- Лица с переутюжением.
- Лица, страдающие остеопорозом, в состоянии после ушибов и растяжения мышц, переломов костей и т. п.
- Лица, чувствительные к болевым ощущениям и нагреву.
- Лица, которые не в состоянии сознательно двигать ногами и стопами.
- Лица, неспособные четко выражать свои мысли, а также лица, которые не могут совершать движений или двигаются с ограничениями.
- Не рекомендуется использовать прибор лицам, которым массаж запрещен врачом.
- Лица, страдающие тромбозом, осложненной аневризмой, всеми видами высыпаний на коже, кожными заболеваниями и т. п.

# Оснащение / функции



## **ВАЖНО**

Данное изделие оснащается соответствующим адаптером. Не используйте для зарядки массажного прибора другие адаптеры во избежание его повреждения.

# Характеристики

Техника массажа

Вибрация

Области массажа

Затылок, спина, талия, а также другие части тела, которые можно массировать

Специальные функции

Портативный массажный прибор  
Функция блокировки кнопок  
Гибкая массажная головка



## Технические данные

Массажный прибор **SCOOP**

Размеры изделия 272 x 59 x 89 мм

Масса изделия 0,35 кг

Напряжение адаптера

на входе

AC 100 -240 В переменного тока ~ 50/60 Гц

на выходе

DC 5,0 В постоянного тока, 1500 мА

Напряжение прибора

Батарея: литиевый аккумулятор 3.7 В, 2200 мАч

Номинальная

6 Вт

мощность

Автоматическое время работы 5 минут

Сертификаты

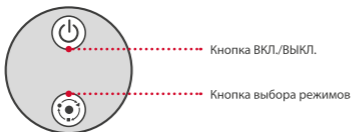


## Комплектация

- Массажный прибор
- Кабель с разъёмом USB



# Управление



## Кнопка ВКЛ./ВЫКЛ.

При кратком нажатии этой кнопки массажный прибор включается. При включении загорается синяя контрольная лампа, и массажный прибор работает на низкой ступени вибрации. Для выключения массажного прибора снова кратко нажмите кнопку. Синяя контрольная лампа погаснет, прибор выключен.

## Кнопка выбора режимов

Когда массажный прибор включен, горит синяя контрольная лампа. Для переключения на другие 5 автоматических режимов работы кратко нажмите кнопку выбора режимов. Контрольная лампа загорается на короткое время, что подтверждает смену режима.

## Зарядка

Вставьте зарядный адаптер в штепсельную розетку и подсоедините его к массажному прибору. Контрольная лампа горит красным цветом до тех пор, пока аккумулятор не будет заряжен полностью. При полной зарядке аккумулятора контрольная лампа горит зеленым цветом



### ВНИМАНИЕ

В целях обеспечения безопасности использование массажного прибора во время зарядки невозможно.



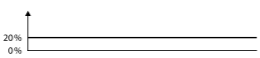
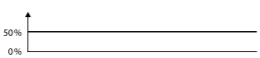
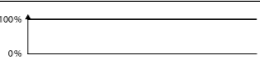

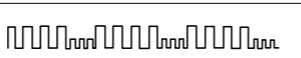
# Управление

## Блокировка кнопок

Для предотвращения непреднамеренной работы массажного прибора и ненужного расхода энергии во время транспортировки или хранения можно активировать блокировку кнопок. Для этого нажмите и удерживайте в течение примерно 3 секунд одновременно кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. и кнопку выбора режимов, после чего почувствуется краткая вибрация и контрольная лампа загорится синим цветом. Эта комбинация кнопок служит как для блокировки, так и для разблокировки.

## ВНИМАНИЕ

В состоянии поставки блокировка кнопок активирована.  
Перед использованием прибора отключите блокировку.

Автоматическая программа	Скорость / Вибрация
Режим 1	
Режим 2	
Режим 3	
Режим 4	
Режим 5	

# Чистка и уход

Для чистки используйте нейтральное чистящее средство с низкой концентрацией и мягкую салфетку. Протрите поверхности и высушите их салфеткой.

Следите за малой влажностью прибора и не используйте для чистки острые щетки и концентрированные чистящие средства!

# Хранение

Храните массажный прибор в сухом и прохладном месте. При хранении избегайте чрезмерного нагрева прямыми солнечными лучами и слишком высокой влажности воздуха.

# Поиск неисправностей

Состояние	Причина	Метод устранения
Прибор не включается.	a) Низкая зарядка аккумулятора b) Включена блокировка кнопок	a) Полностью зарядите аккумулятор. b) Отключимте блокировку кнопок.
Прибор отключается во время работы	a) Низкая зарядка аккумулятора. b) Завершилась автоматическая программа (5 минут).	a) Полностью зарядите аккумулятор b) Включите программу повторно
Прибор издаёт шумы	Шум производит работающий двигатель привода механизмов	Это шум нормальный и не свидетельствует о неисправности.

# Декларация о соответствии ЕС

Прибор соответствует требованиям европейских директив EMC 2014/30/EU, LVD 2014/35/EU.

## Гарантия

Гарантийные обязательства согласно выданному гарантийному талону. При обращении в сервисную службу наличие гарантийного талона обязательно!

Casada International GmbH  
Обермайерс Фельд 3  
33104 Падерборн, Германия  
info@casada.com | www.casada.com

Авторские права на изображения и текст принадлежат компании CASADA International GmbH. Запрещается распространять изображения и тексты без явно выраженного согласия.

Авторское право ©2017 CASADA International GmbH.

Все права сохранены.



